

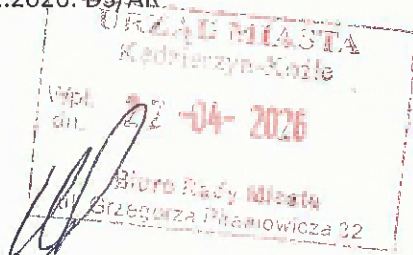
# Prezydent Miasta Kędzierzyn-Koźle



004.0003 d. 7.2026

IRE-DS.003.2.2026-DS/AR

Kędzierzyn-Koźle, dnia 20-04-2026r.



Pan  
Andrzej Kopacki  
Radny Rady Miasta Kędzierzyn- Koźle

**Dotyczy: wniosku Pana A.Kopackiego z dnia 14.04.2026 r. (wpływ do Urzędu Miasta 15.04.2026 r.**

W odpowiedzi na wniosek Pana Radnego A.Kopackiego z dnia 14.04.2026 r. informuję, że Gmina Kędzierzyn Koźle poniosła koszty związane z usługami archeologicznymi prowadzonymi przez firmę pana : \_\_\_\_\_ reprezentującego firmę ARMAJA na zadaniu pn. „Remont i urządzenie wzgórze zamkowego”. Na ww. zadanie były podpisane trzy umowy:

- 1)nr rejestru 245/IRE/2017- kwota: 19.680,0 zł brutto,
- 2)nr rejestru 298/IRE/2017- kwota: 119.679,0 zł brutto,
- 3)nr rejestru 313/IRE/2018- kwota: 119.485,28 zł brutto,

Razem koszt: 258.844,28 zł brutto

W czasie realizacji zadań :

- 1)„Remont i urządzenie wzgórze zamkowego”,
- 2)„Remont Rynku w Koźlu przyległymi z ulicami”,

Gmina nie poniosła bezpośrednio kosztów badań i nadzoru archeologicznego.

Obowiązek zatrudnienia archeologa nadzorującego roboty budowlane oraz poniesienie kosztów był po stronie wykonawców robót.

Jednocześnie w odniesieniu do punktu 3 wniosku w załączeniu przekazuję kserokopię „Sprawozdania z nadzoru archeologicznego „Remont rynku w Koźlu wraz z ulicami przyległymi”- 2019 - przygotowane przez

PREZYDENT MIASTA

  
Sabina Nowosielska

Sprawę prowadzi: Andrzej Reczek, tel. 77 40 50 381  
e-mail: Andrzej.reczek@kedzierzynkozle.pl



ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA  
ds. Gospodarki Przestrzennej  
i Inwestycyjno-Remontowej

  
Krzysztof Wołynkiewicz

Gmina Kędzierzyn-Koźle  
ul. Grzegorza Piramowicza 32  
47-200 Kędzierzyn-Koźle  
NIP: 749-20-55-501

  
Kędzierzyn-Koźle  
Miasto możliwości

Prezydent Miasta Kędzierzyn-Koźle  
tel. +48 77 40 50 338  
fax +48 77 40 50 385  
e-mail: prezydent@kedzierzynkozle.pl

**Sprawozdanie z nadzoru  
archeologicznego:  
Remont rynku w Koźlu wraz  
z ulicami przyległymi**

ZEZWOLENIE NR 244/A/2018  
z dnia 02.10.2018 r.

**2019**

PRACOWNIA  
PROJEKTOWO-PROJEKTYWNE USŁUGI ARCHEOLOGICZNE  
33-812 Koźle, ul. Makomandorska 79/4  
NIP 69-243-02-05 REGON 143276789

## SPIS TREŚCI

1. WSTĘP .....	s. 3
2. PRZEBIEG PRAC .....	s. 4-7
3. MATERIAŁY ZABYTKOWE .....	s. 8
3. WNIOSKI .....	s. 9
4. DZIENNIK BADAŃ .....	s. 10-17
RYCINY	

## WSTĘP

W dniach 22.10.2018-23.09.2019 r. przeprowadzony został nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi związanymi z inwestycją: „Remont Rynku w Koźlu z ulicami przyległymi”. Zakres prac ziemnych obejmował (Ryc. 1):

- wykop liniowy pod sieć kanalizacji deszczowej o długości 506 m, szerokości 1 m, głębokości 1,8-2,2 m wraz z przyłączami i studniami;
- wykop liniowy pod sieć wodociągową o długości 560 m, szerokości 1 m, głębokości 1,7 m wraz z przyłączami;
- wykop liniowy pod oświetlenie uliczne o długości 500 m, szerokości 0,3 m, głębokości 0,9 m;
- wykop liniowy pod sieć energetyczną o długości 460 m, szerokości 0,3 m, głębokości 1 m;
- wykop pod korytowanie płyty rynku chodników i zjazdów – 8000 m<sup>2</sup> na głębokość 0,4-0,7 m.

Prace ziemne prowadzono będą ręcznie oraz sprzętem mechanicznym, wykonując dokumentację rysunkową, opisową i fotograficzną odsłanianych układów nawarstwień.

Badania przeprowadził mgr ..... ul. Krupnicza 16, 44-100 Gliwice.  
Badania prowadzono zgodnie z pozwoleniem Opolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Opolu nr 244/A/2018 z dnia 02.10.2018 r.

## PRZEBIEG PRAC

Prace ziemne na płycie rynku w Koźlu rozpoczęto od rozbiórki nawierzchni (Ryc. 2-3). W wykopie zlokalizowanym w centralnej części płyty Rynku, stwierdzono obecność reliktyw architektonicznych znajdujących się w zakresie inwestycyjnym (do głębokości 0,45 m poniżej obecnej płyty rynku):

- 1 – żelbetowego muru fontanny zlokalizowanej w centralnej części rynku – wybudowanej po rozebraniu ratusza, funkcjonującej do początku lat 80-tych (Ryc. 3-4);
- 2 – muru wzniesionego z kamieni oraz cegieł łączonych zaprawą wapienną, o szerokości 0,8 m i uchwyconej długości 2 m, odsłoniętego na głębokości 0,4 m (Ryc. 5-6). Mur ten stanowił pozostałość oktagonalnej fontanny zlokalizowanej na płycie rynku przed budynkiem ratusza i rozebranej wraz z nim w latach 60-tych.

Fragmencie budynku ratusza odkryto w dniu 24.04.2019 r. przy wymianie gruntu na głębokość 30 cm. poniżej poziomu korytowania (Ryc. 7). Wymiana gruntu wynikała z braku parametrów nośności na tym odcinku płyty rynku, w obrębie którego, przed przebudową, zlokalizowany był zieleniec. Nawarstwienia piaszczyste otaczające wykop, miały zachowane parametry nośności na dnie projektowanego koryta podbudowy płyty rynku.

Relikty ratusza odsłonięto w wykopie o szerokości 5 m, długości 20 m, na głębokości 1030 cm poniżej dna korytowania (Ryc. 8-10). W północnej części wykopu uchwycono relikty fundamentu (oznaczony jako relikty 1) o szerokości 2 m, długości 5 m wykonany z cegły o wymiarach 28,5x13,5x7,5 cm, 18,5x13,5x7,5 cm łączonej twardą, spoiwą zaprawą barwy szaro-białej z drobnymi grudkami nie zlasowanego wapna (Ryc. 9). Od południa prostopadle do relikty muru 1. był dostawiony do niego relikty muru (oznaczony jako relikty 2) o długości 2,9 m szerokości 0,5-0,75 m, wykonany z fragmentów cegieł o wymiarach 26x15 cm, 16x14 cm i cegły palcówki łączonej spoiwą zaprawą wapienną barwy żółto-szarej, z dużymi grudkami nie zlasowanego wapna i odciskami fragmentów substancji organicznej (Ryc. 9-10). Równolegle do relikty muru 2 w odległości 0,4 m na wschód odsłonięto relikty muru (oznaczony jako relikty 4) o długości 4,2 m szerokości 0,6 m (Ryc. 11). Relikty ten stanowił narożnik – we wschodniej części wychodzący poza obrys wykopu (Ryc. 12). Wykonano go z cegieł formatu 27,5x15x8 cm, 28x15x7 cm, oraz wtórnie użytych cegieł palcówek, łączonych sypką mało spoiwą zaprawą

wapienną barwy żółto-szarej z drobnymi grudkami nie zlasowanego wapna. Na odcinku 2,6 m, do lica muru reliktu 3, przylegał mur w zarysie prostokąta (Ryc. 13) o wymiarach 2,6x2 m o szerokości 0,32 m (oznaczony jako relikty 5). Wzniesiono go z cegieł maszynowych o wymiarach 30x15x6,5 cm łączonych nie spoistą, spiaszczoną zaprawą wapienną barwy szarej, z małymi drobkami nie zlasowanego wapna.

Na zachód od reliktu 5 znajdował się relikty muru o długości 1,4 m, szerokości 0,6 m (oznaczonego jako relikty 4B), zlokalizowanego prostopadle od reliktu 4 w kierunku E-W (Ryc. 14). Wzniesiono go z cegieł różnych formatów, w tym fragmentów cegieł palcówek o wymiarach 27x13,5 cm, 26,5x13 cm, łączonych twardą, spoistą zaprawą wapienną barwy kremowo-szarej z dużymi grudkami nie zlasowanego wapna i fragmentami materii organicznej. Jego przebieg stanowił przedłużenie reliktu muru 4B dostawionego do reliktu muru 4. Na południe od reliktu 1 zaobserwowano pozostałości sklepienia w prostokącie o wymiarach 1,7x1,3 m, wykonanego z cegieł o wymiarach 26x14 cm łączonych żółtozielonkawą gliną. Relikty ten może stanowić pozostałości pieca hypokaustycznego (Ryc. 15). W trakcie przeprowadzonych badań doczyszczono ręcznie korony reliktu murów, wykonano dokumentację rysunkową w nawiązaniu do sieci osnowy geodezyjnej, dokumentację fotograficzną oraz opisową odsłanianych reliktu ratusza. Z eksplorowanych warstw zasypiskowych wnętrza ratusza pozyskano materiał zabytkowy – fragmenty ceramiki, kafli, kuty gwóźdź żelazny oraz monetę: 10 fenigów wybitych w II Rzeszy Niemieckiej (1871-1918) w mennicy w Berlinie z niklu w 1888 r. (Ryc. 16).

Równocześnie z pracami na placu rynku prowadzone były prace ziemne związane z budową sieci kanalizacji deszczowej oraz wodociągowej. Wykopy liniowe o szerokości 0,8-1 m, biegły wzdłuż wszystkich pierzei rynku (Ryc. 1). W wykopie kanalizacji deszczowej na wysokości posesji Rynek 8 stwierdzono obecność reliktu architektonicznych piwnic. W wykopie przy wschodniej pierzei rynku, na odcinku o długości 12 m stwierdzono obecność ceglanych fundamentów dwóch piwnic położonych równolegle obok siebie (Ryc. 17). Relikty muru ceglany o szerokości 1-1,4 m, przebiegał w osi krawężnika chodnika. Wzniesiono go z cegieł oraz otoczków kamiennych łączonych spoistą zaprawą wapienną z grudkami nie zlasowanego wapna. W ścianie czołowej piwnicy 1 stwierdzono obecność zamurowanego otworu okiennego o szerokości 0,8 m i wysokości 1,4 m, którego część została odsłonięta (Ryc. 18). Szerokość piwnicy 1 wynosiła 4,25 m, wysokość 3,75 m, grubość sklepienia wynosiła 0,35 m. Po stronie

północnej do piwnicy I przylega analogiczna piwnica. Strop sklepienia znajduje się na głębokości 0,35 m poniżej obecnego poziomu chodnika, tuż pod krawężnikiem (Ryc. 19). Ceglana konstrukcja kolebki sklepienia piwnicy, może więc kolidować z posadowieniem podbudowy chodnika. Analogiczna sytuacja wystąpiła przy kamienicy Rynek 1. We wrześniu 2019 r. odsłonięte zostały odcinki sklepień piwnic znajdujące się w nowo projektowanym pasie jezdni, celem wzmocnienia ich konstrukcji (Ryc. 20).

W dalszych odcinkach wykopów kanalizacji deszczowej odkryte zostały nawarstwienia średniowieczne oraz relikty nawierzchni drewnianych. W wykopie biegnącym przy zachodniej pierzei rynku, stwierdzono obecność reliktyw dwóch poziomów nawierzchni drewnianych dróg, znajdujących się w zakresie inwestycyjnym (Ryc. 21). Na odcinku o długości 15 m stwierdzono obecność nawierzchni drogi drewnianej (Ryc. 22) na głębokości 1,5 m poniżej obecnego poziomu terenu (Ryc. 23). Stanowiły ją dranice o szerokości 0,3-0,4 m, grubości 0,05 m, układane poprzecznie do biegu osi jezdni. Zadokumentowano również obecność legara drewnianego biegnącego w osi jezdni. Poniżej, na głębokości 1,7 m zaobserwowano pozostałości konstrukcji drewnianych drugiego poziomu nawierzchni (Ryc. 24). Konstrukcja drogi drewnianej kontynuowała się w kierunku północnym – w stronę północno-zachodniego narożnika rynku, w związku z powyższym na odcinku 70 mb wykonane zostały badania ratownicze w wykopie kanalizacji deszczowej (Ryc. 25).

Relikty nawierzchni drewnianej odkryto również w wykopie kanalizacji deszczowej na wysokości kamienicy Rynek 6 (Ryc. 26, 27). Stanowiły ją dranice układane prostopadle do osi wykopu, o szerokości 15-20 cm, grubości zachowanej 1-2 cm. Stan zachowania drewna był bardzo zły. Nad pierwszym poziomem nawierzchni drogi drewnianej zalegała warstwa użytkowa ciemnoszarej, gliniastej mierzwy. Poniżej zadokumentowano drugi poziom nawierzchni drewnianej (Ryc. 28-29). Dranice o szerokości 0,3-0,6 m, grubości 0,1-0,15 m układano ściśle obok siebie. Stan zachowania drewna był bardzo dobry. Z odkrytej konstrukcji drewnianej II poziomu drogi pobrano próby do datowań dendrochronologicznych. Poniżej II poziomu drogi odsłonięto nawierzchnię luźnego bruku z otoczków małych rozmiarów (8x5x4 cm, 2x3x1 cm) przemieszanych z fragmentami kości zwierzęcych, drewna i przedmiotami żelaznymi (Ryc. 30). Poniżej na głębokości 2,2-2,4 m zalegał najniższy poziom nawarstwień

## DOKUMENTACJA POWYKONAWCZA

kulturowych w postaci warstwy szarej piaszczystej próchnicy o miąższości 10-15 cm, zalegającej na żółto-białym piasku calcowym (Ryc.31).

W wykopie sieci wodociągowej, przy zachodniej pierzei rynku odkryto fragment wodociągu drewnianego przebiegającego ukośnie do osi wykopu w linii E-W (Ryc. 32). Znajdowała się ona na głębokości 1,8 m w obrębie js. 13. Średnica rury drewnianej wynosiła 30 cm. W profilu wykopu uchwycono styk dwóch rur z łącznikiem wykonanym z blachy żelaznej.

## MATERIAŁY ZABYTKOWE

W trakcie przeprowadzonego nadzoru archeologicznego odkryto liczne materiały zabytkowe. Materiał masowy stanowiły fragmenty kości zwierzęcych, poroża bydła (ok. 600 szt.) oraz liczne fragmenty ceramiki (ok. 1000 szt.) i ścinków drewna. Ich nagromadzenie stwierdzono zwłaszcza nad i pod I poziomem drogi. W zespole ceramiki licznie występowały fragmenty garnków uchatych i bezuchych, dzbanów, mis szerokootworowych, pokrywek z uchwytem guzikowatym. Dominują wylewy naczyń z okapem, bądź kolbowate, często z wrębem na pokrywkę. Pod względem technologicznym 90 % materiałów stanowi ceramika stałowo-szara, wypalana w atmosferze redukcyjnej, tzw. kolonizacyjna. Reprezentująca materiały z miast lokacyjnych z okresu 2 poł. XIII-XIV w. na Śląsku – Wrocławia, Opola, Środy Śląskiej, Nysy i in.

W zespołach ceramiki stwierdzono również obecność naczyń importowanych – wykonanych z masy garncarskiej z domieszką grafitu z wysokimi taśmowatymi wylewaniami – charakterystycznymi dla ośrodków morawskich z okresu XII-XIII w. Nielicznie wystąpiły materiały ceramiczne o starszej „archaicznej” stylistyce typowej dla garncarstwa okresu XI-XII w. W badanych nawarstwieniach licznie wystąpiły zabytki ze skór – ścinki, fragmenty i całe podeszwy, przyszwyy.

Znaleziono również pojedyncze przedmioty drewniane – fragmenty klepek i den naczyń drewnianych, łuczywa, itp. W wykopie kanalizacji deszczowej, w warstwach średniowiecznych liczny zbiór stanowią gwoździe, fr. noża, groty bełtów od kusz. W sumie znaleziono 150 przedmiotów żelaznych. Odkryto kilkanaście przedmiotów z brązu: 2 sprzączki do pasa, zakończenie pasa, kilka aplikacji w kształcie lilijki nabijanych na pas, i ścinki ołowiu.

## WNIOSKI

DOKUMENTACJA  
POWYKONAWCZA

W toku przeprowadzonego nadzoru archeologicznego, w wykopie kanalizacji deszczowej, na płycie Rynku w Koźlu odkryto pozostałości nawierzchni drewnianych, bruku, wodociągu drewnianego – związanych z funkcjonowaniem Rynku w okresie 2 ćw. XIII – XIV w. Odkryto również relikty architektoniczne piwnic, wysuniętych przed pierzeję rynku na wysokości Kamienie Rynek 6 oraz Rynek 1. Pozyskane materiały zabytkowe objęte zostaną kompleksowym opracowaniem, z pełną analizą materiałów archeobotanicznych oraz archeozoologicznych i wraz z materiałami zostaną przekazane do muzeum w Koźlu.

## DZIENNIK BADAŃ

DOKUMENTACJA  
POWYKONAWCZA

**Data:** 22.10.2018 r.

**Pogoda:** pochmurnie, bezwietrznie, temperatura powietrza 15°C

**Czas pracy:** 9.00-12.00

**Zespół badawczy:** mgr ↑

**Wykonane prace:** Rozpoczęcie nadzoru archeologicznego. Wykopy sondażowe na płycie rynku, celem rozpoznania przebiegu współczesnych mediów. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 29.10.2018.

**Pogoda:** pochmurnie temperatura powietrza 0°C

**Czas pracy:** 10.30-14.00

**Zespół badawczy:** mgr ↑

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Usuwana nawierzchnia i podbudowa z płyty rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień. Odkryto relikty murów fontanny. O znalezisku poinformowano inwestora oraz OWKZ w Opolu.

**Uwagi:** brak

**Data:** 08.11.2018.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza -3°C

**Czas pracy:** 10.30-14.00

**Zespół badawczy:** mgr ↑

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Usuwana nawierzchnia i podbudowa z płyty rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 14.11.2018.

**Pogoda:** pochmurnie, temperatura powietrza 0°C

**Czas pracy:** 8.30-14.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Usuwana nawierzchnia i podbudowa z płyty rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 21.11.2018.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza 0°C

**Czas pracy:** 8.00-15.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Usuwana nawierzchnia i podbudowa z płyty rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień. Spotkanie z przedstawicielem inwestora i WKZ w Opolu odnośnie odkrytych relikwów architektonicznych.

**Uwagi:** brak

**Data:** 21.12.2018.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza 0°C

**Czas pracy:** 10.30-14.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 20.02.2019 r.

**Pogoda:** spochmurnie, temperatura powietrza ok. 0°C

**Czas pracy:** 9.30-14.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop kanalizacji deszczowej wschodnia pierzeja rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 28.02.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok. -1°C

**Czas pracy:** 8.30-15.00

**Zespół badawczy:** tr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop kanalizacji deszczowej wschodnia i północna pierzeja rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 05.03.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok. 7°C

**Czas pracy:** 8.00-15.00

**Zespół badawczy:** mg

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop kanalizacji deszczowej wschodnia i południowa pierzeja rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 08.03.2019 r.

**Pogoda:** pochmurnie, temperatura powietrza ok. 3°C

**Czas pracy:** 8.00-15.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop kanalizacji deszczowej wschodnia i południowa pierzeja rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 12.03.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok. 5°C

**Czas pracy:** 7.00-14.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop kanalizacji deszczowej. Dokumentacja nawierzchni drogi, w południowo-zachodnim narożniku rynku.

## DOKUMENTACJA POWYKONAWCZA

Wykonana dokumentacja fotograficzna i rysunkowa odsłanianych układów nawarstwień. Wstrzymanie prac budowlanych na dalszym odcinku kanalizacji deszczowej, do czasu podjęcia decyzji przez OWKZ w Opolu odnośnie dalszego trybu prowadzenia prac w wykopie kanalizacji deszczowej wzdłuż pierzei zachodniej Rynku.

**Uwagi:** brak

**Data:** 13.03.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok. 10°C

**Czas pracy:** 7.00-15.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Wpis w dziennik budowy o konieczności podjęcia badań archeologicznych w wykopie kanalizacji deszczowej na dalszej części pierzei zachodniej Rynku.

**Uwagi:** brak

**Data:** 22.03.2019 r.

**Pogoda:** pochmurnie, temperatura powietrza ok. 5°C

**Czas pracy:** 9.30-14.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop pod sieć kanalizacji deszczowej i wodociągowej – zachodnia i północna pierzeja rynku. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 25.03.2019 r.

**Pogoda:** pochmurnie, temperatura powietrza ok. 13°C

**Czas pracy:** 8.00-15.30

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop wodociąg i kanalizacja deszczowa. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień. Po spotkaniu z przedstawicielem OWKZ w Opolu zapadła decyzja o podjęciu badań na wykopie kanalizacji deszczowej wzdłuż zachodniej pierzei Rynku.

**Uwagi:** brak

**Data:** 26.03.2019 r.

**Pogoda:** pochmurnie, przelotne opady deszczu, temperatura powietrza ok.10°C

**Czas pracy:** 11.30-15.30

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop wodociąg i kanalizacja deszczowa. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 07.04.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.15°C

**Czas pracy:** 7.30-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykop wodociąg i kanalizacja deszczowa. Korytowanie płyty rynku od północno-wschodniej części placu. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień. Rozpoczęcie badań ratowniczych w wykopie kanalizacji deszczowej.

**Uwagi:** brak

**Data:** 24.04.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.12°C

**Czas pracy:** 7.30-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Korytowanie płyty rynku od północno-wschodniej części placu. Odkrycie reliktyw murów Ratusza. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień. Zakończenie badań ratowniczych w wykopie kanalizacji deszczowej.

**Uwagi:** brak

**Data:** 30.04.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.20°C

**Czas pracy:** 7.30-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

## DOKUMENTACJA POWYKONAWCZA

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Korytowanie płyty rynku od północno-wschodniej części placu. Przyłącza rynien. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 07.05.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.25°C

**Czas pracy:** 8.00-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Korytowanie płyty rynku od północno-wschodniej części placu. Przyłącza rynien. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 15.05.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.25°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Korytowanie płyty rynku i ulic przyległych. Przyłącza rynien i wpustów ulicznych. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 22.05.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.35°C

**Czas pracy:** 9.00-14.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 13.06.2019 r.

**Pogoda:** pochmurnie, temperatura powietrza ok.25°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 05.07.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.35°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 11.07.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.35°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mg

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 20.07.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.35°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mgr

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 30.07.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.35°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mg

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 19.08.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.30°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mg

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień.

**Uwagi:** brak

**Data:** 18.09.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.30°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mg

**Wykonane prace:** Nadzór archeologiczny nad pracami ziemnymi. Wykonana dokumentacja fotograficzna odsłanianych układów nawarstwień. Odslonięcie reliktów sklepień piwnic, kamienicy Rynek 8.

**Uwagi:** brak

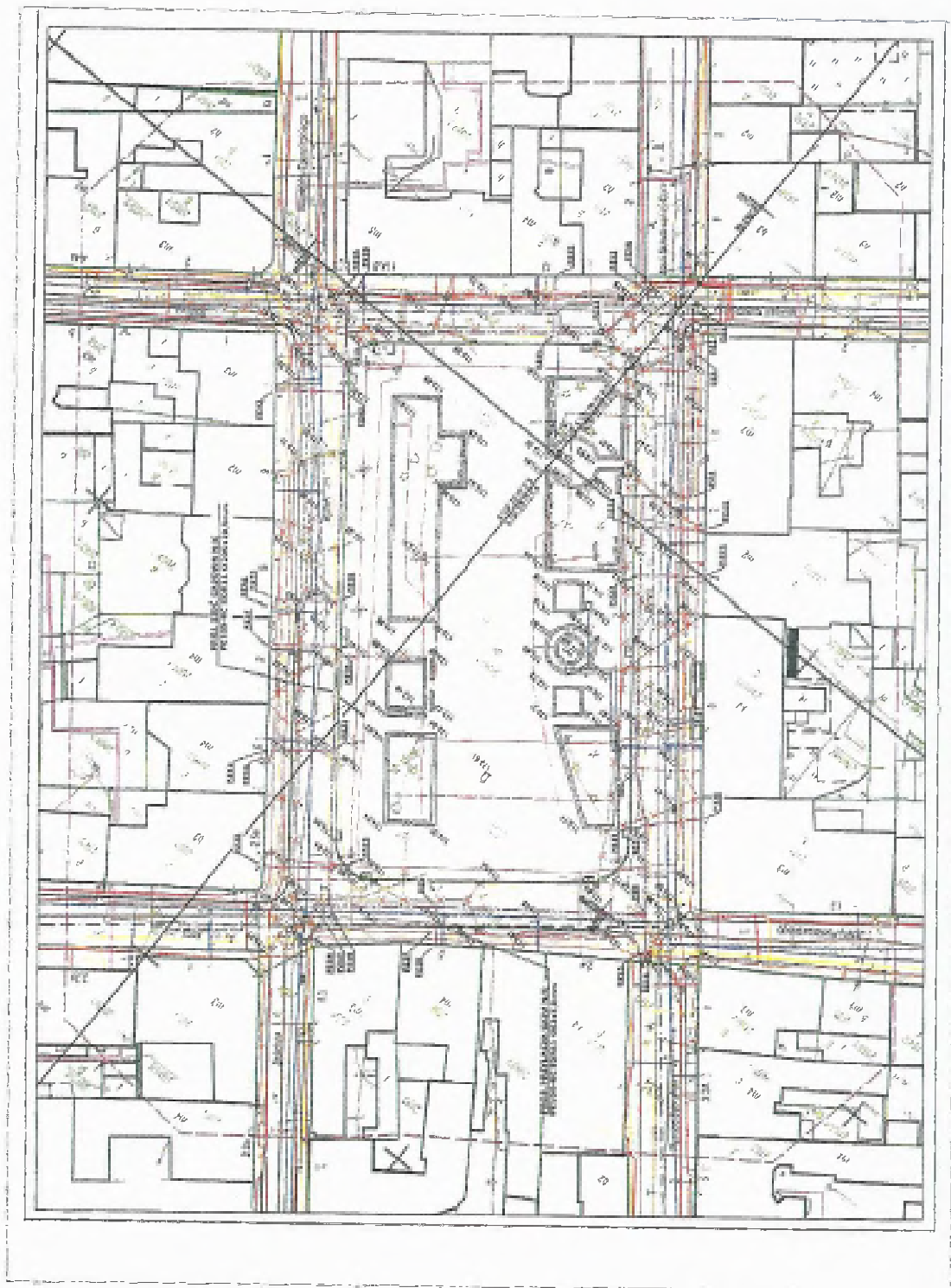
**Data:** 23.09.2019 r.

**Pogoda:** słonecznie, temperatura powietrza ok.30°C

**Czas pracy:** 7.00-16.00

**Zespół badawczy:** mg

**Wykonane prace:** Zakończenie nadzoru archeologicznego nad pracami ziemnymi.



Ryc. 1. Zakres prowadzenia nadzoru archeologicznego na płycie rynku w Koźlna



Ryc. 2-3. Widok rozebranej nawierzchni rynku w Koźlu. Fot.



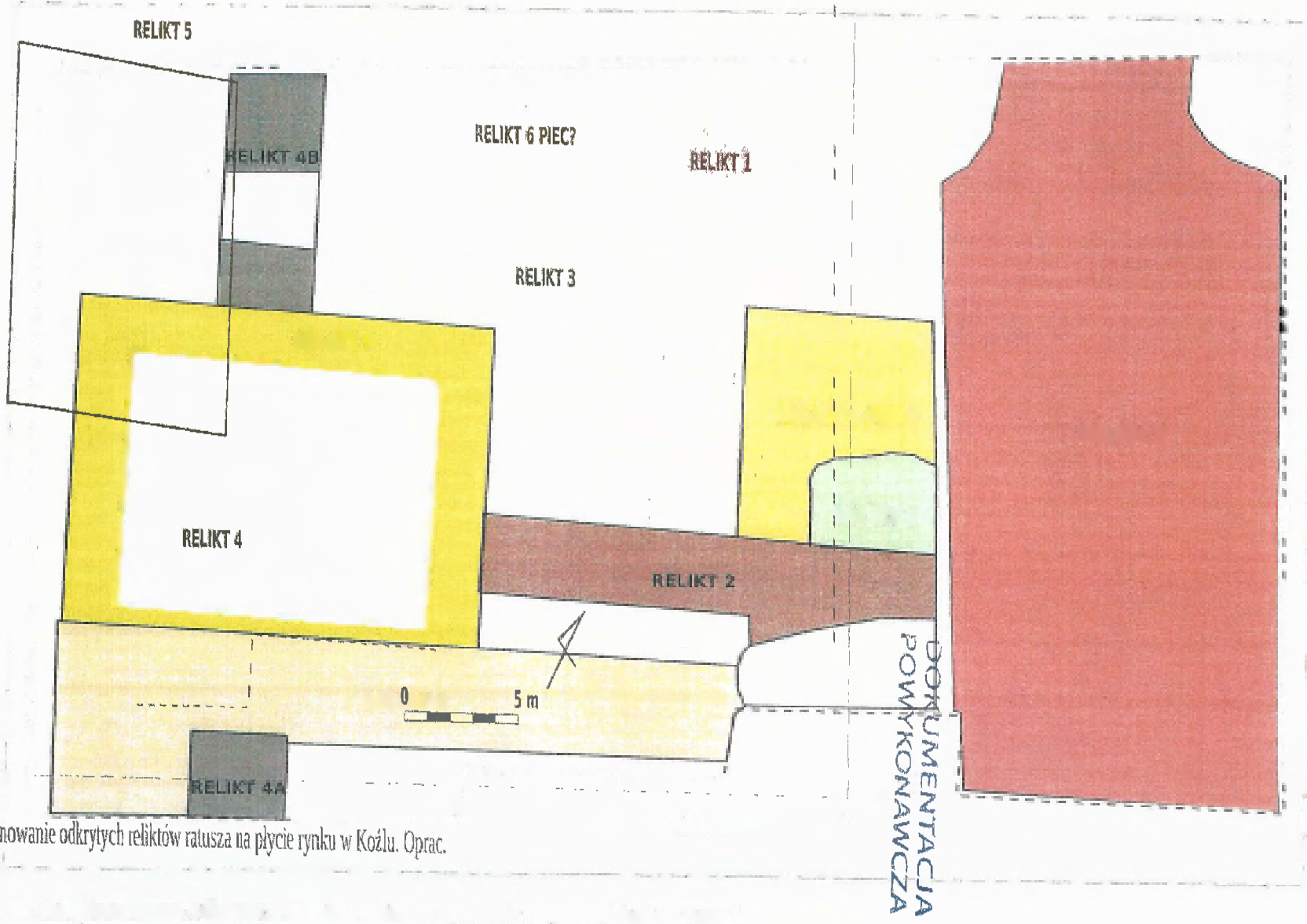
Ryc. 4. Widok reliktu betonowej niecki fontanny. Fot.  
Ryc. 5. Widok ośmiokątnej niecki fontanny. Fot.



Ryc. 6. Widok ośmiokątnej niecki fontanny. Fot.  
Ryc. 7. Lokalizacja odkrytych reliktów Ratusza. Oprac



Ryc. 8-9. Widok odsłoniętych reliktyw ratusza. Fot.



Ryc. 10. Rozplanowanie odkrytych relikwów ratusza na płycie rynku w Koźlu. Oprac.



Ryc. 11. Widok muru ratusza – relikt 1. Fot.



Ryc. 12. Widok pozostałości fundamentów ratusza – styk reliktu muru 1 oraz murów 2-3.

Fot.

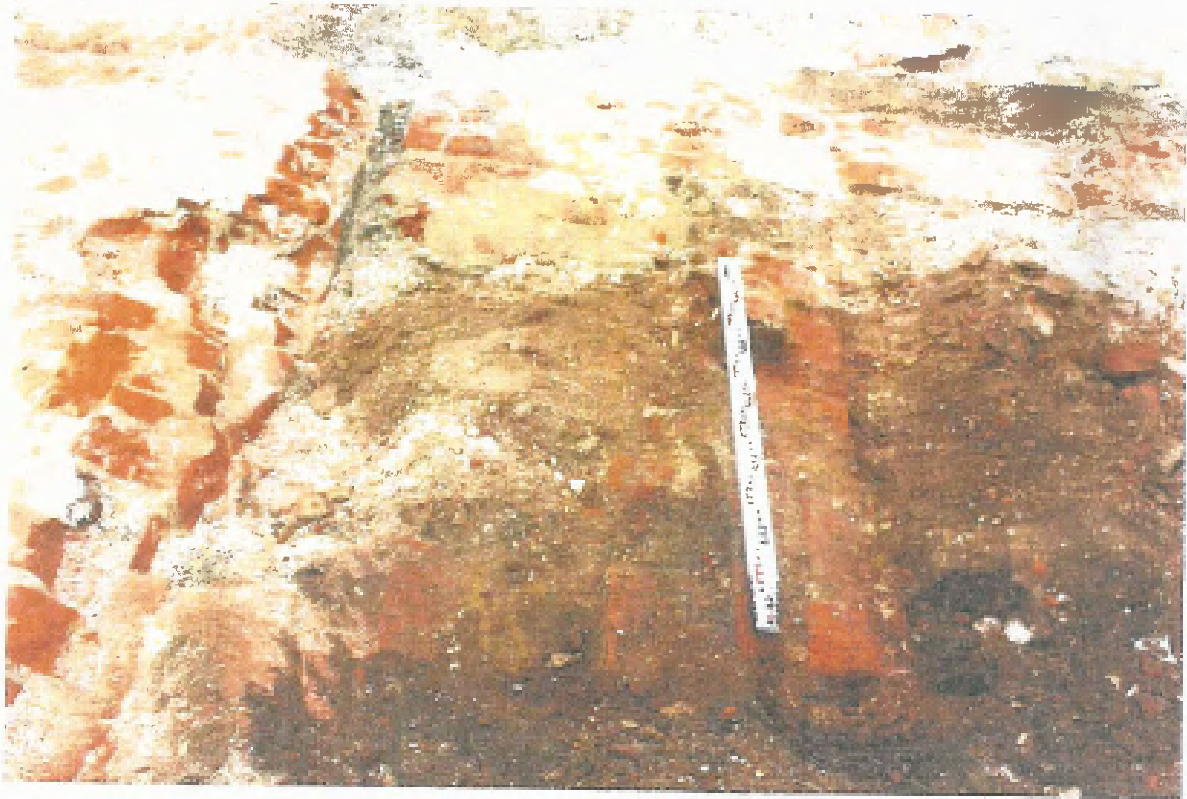
Ryc. 13. Widok pozostałości fundamentów ratusza – u góry relikty muru 2, poniżej relikty muru 4.

Fot.



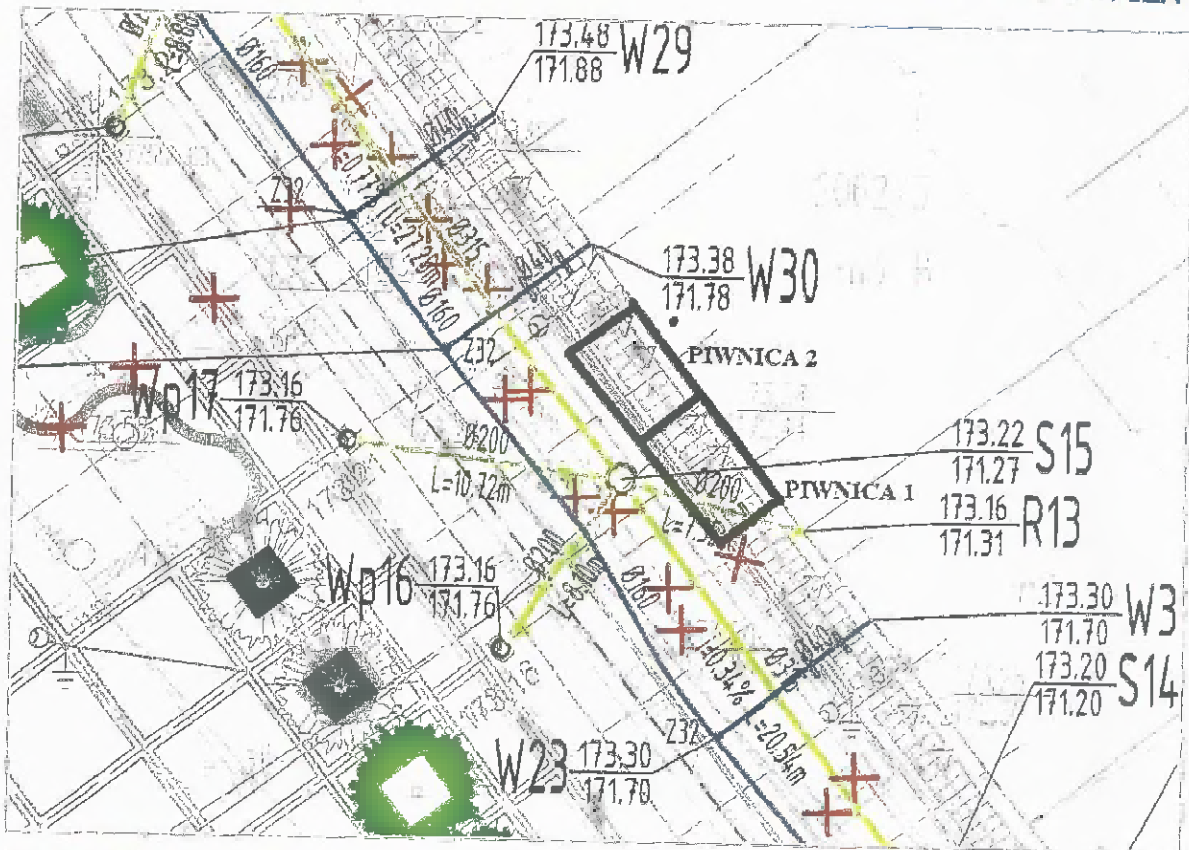
Ryc. 14. Widok pozostałości fundamentów ratusza – narożnik reliktu muru 4 i reliktu muru 4A.  
Fot.

Ryc. 15. Widok pozostałości fundamentów ratusza – reliktu muru 5 o zarysie prostokąta, u góry muru 4A.



Ryc. 16. Widok pozostałości fundamentów ratusza – relikw skłepienia pieca hypokaustycznego ?.  
Fo'

Ryc. 17. Moneta 10 fenigowa z 1888 r. znaleziona w obrębie nawarstwień gruzowych wnętrza  
ratusza.



Ryc. 18. Lokalizacja odkrytych reliktyw piwnic przy kamienicy Rynek 6. Fo  
Ryc. 19. Widok pozostałości otworu okiennego w ścianie czołowej piwnicy. Fo

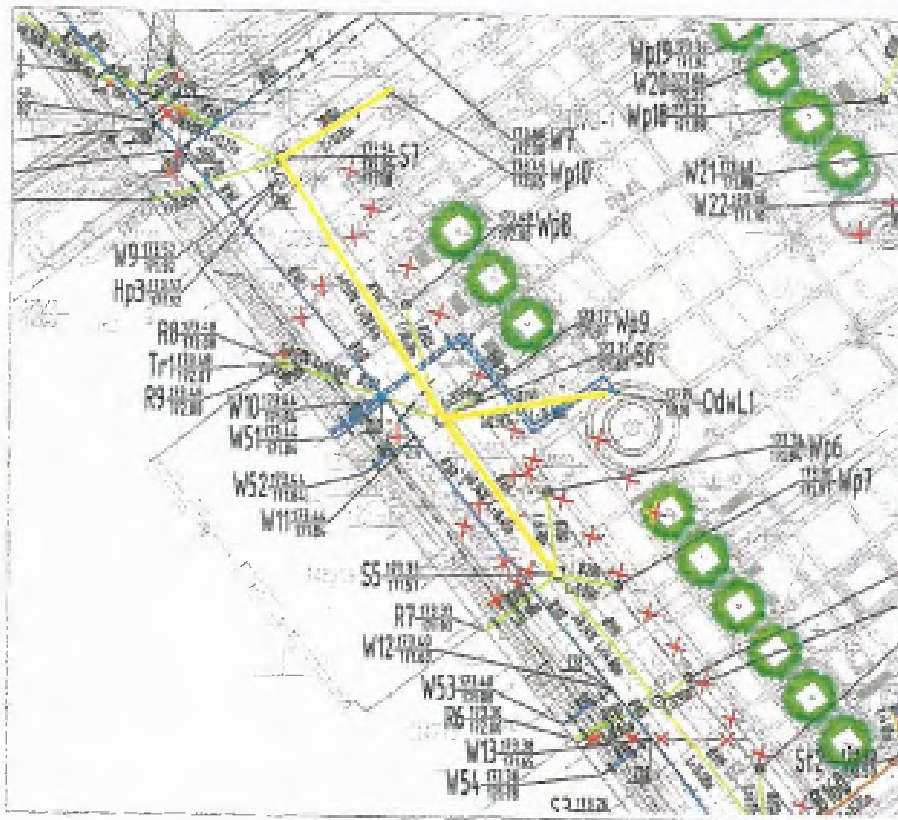


Ryc. 20. Widok odsoniętego sklepienia piwnicy kamienicy Rynek 6. Fo  
Ryc. 21. Lokalizacja odkrytego odcinka drogi drewnianej. Fo



Ryc. 22. Widok odkrytej nawierzchni drogi 1. Fot.

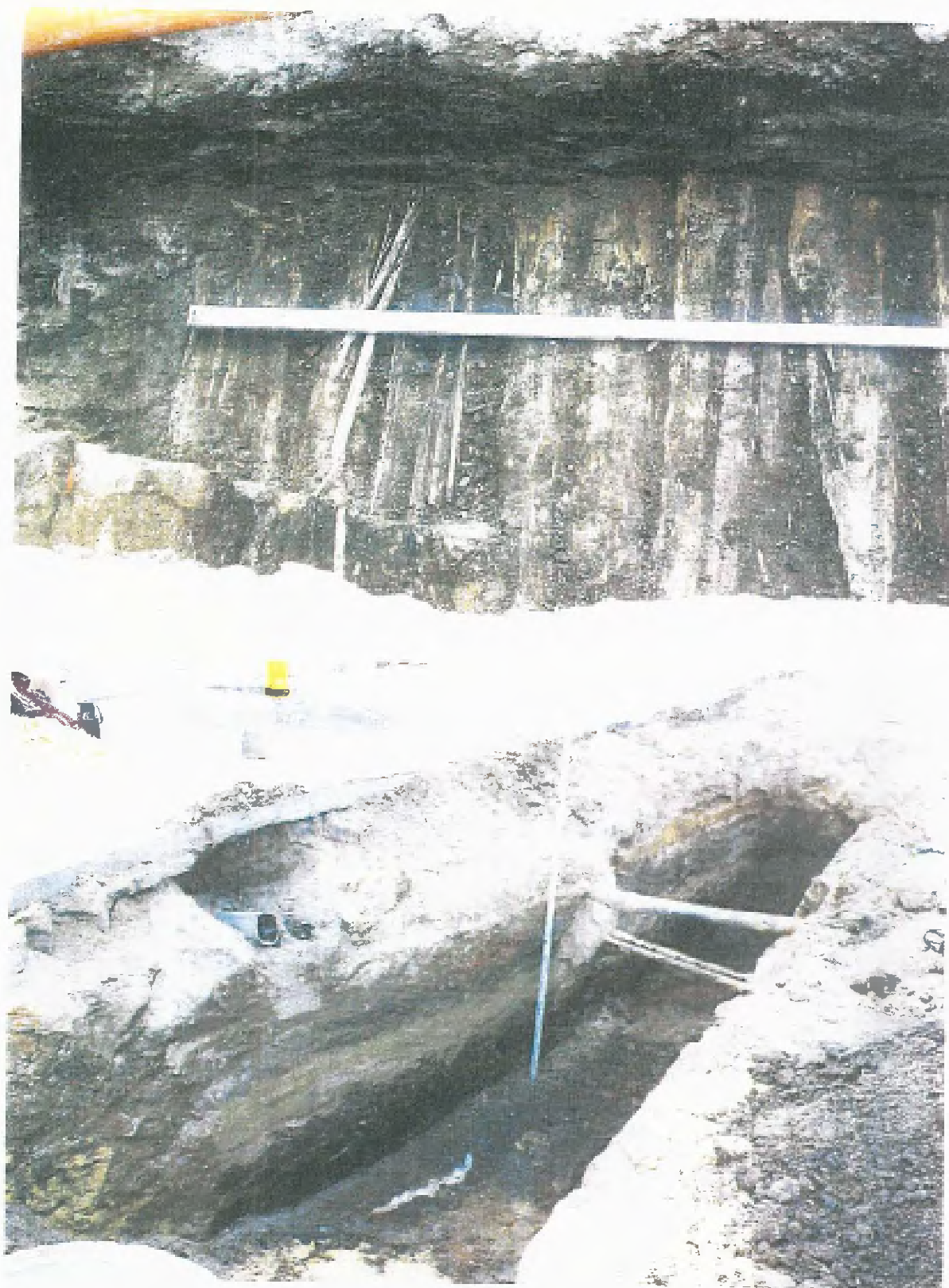
Ryc. 23. Widok profilu wykopu z drogą drewnianą. Fot.



Ryc. 24. Widok odkrytej nawierzchni drogi 2. Fot  
Ryc. 25. Lokalizacja wykopów badań ratowniczych. ru



Ryc. 26. Widok nawierzchni drogi drewnianej. Fo



Ryc. 27. Widok nawierzchni drogi drewnianej 1. Fot.  
Ryc. 28. Widok nawierzchni drogi drewnianej 2. Fot.



Ryc. 29. Widok profilu wykopu z drogą drewnianą. Fe  
Ryc. 30. Widok profilu wykopu z drogą drewnianą. Fe



Ryc. 31. Widok wodociągu drewnianego w wykopie kan deszczowej. Fot.